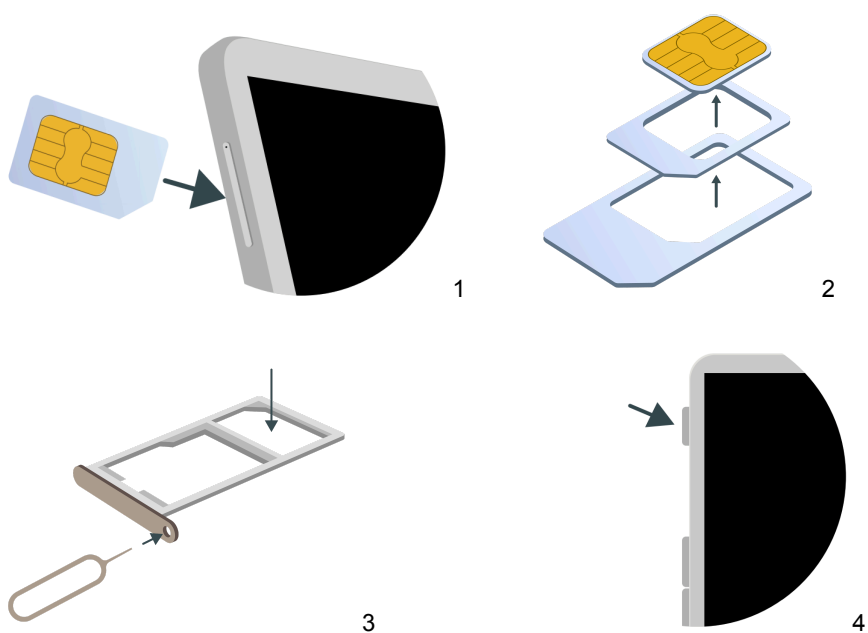




Guide de mise en service rapide
Quick start guide - Guía de inicio rápido
Snelstartgids - Schnellstart-Anleitung - Guida rapida
Skrócona instrukcja obsługi - Guia rápido
دليل البدء السريع - Короткий посібник





- | | | |
|----------------------------|--------------------------|---------------------------------|
| ① Prise d'écouteurs | ① Headphone jack | ① Toma de auriculares |
| ② TF / Carte SIM* | ② TF / SIM card* | ② Tarjeta TF / SIM* |
| ③ Bouton Allumage & veille | ③ Power & Standby Button | ③ Botón de encendido y suspenso |
| ④ Port chargeur / USB C | ④ Charger / USB C | ④ Cargador / USB C |
| ⑤ Volume + | ⑤ Volume + | ⑤ Volumen + |
| ⑥ Volume - | ⑥ Volume - | ⑥ Volumen - |
| ⑦ Caméra avant | ⑦ Front camera | ⑦ Cámara frontal |
| ⑧ Réinitialisation | ⑧ Reset | ⑧ Reiniciar |
| ⑨ Haut-parleurs | ⑨ Speakers | ⑨ Altavoz |
| ⑩ Caméra arrière | ⑩ Rear camera | ⑩ Cámara trasera |
| ⑪ Flash | ⑪ Flashlight | ⑪ Flash |

- | | | |
|----------------------------|--------------------------------|------------------------------------|
| ① Koptelefoonaansluiting | ① Kopfhöreranschluss | ① Jack per cuffie |
| ② TF / SIM-kaart* | ② TF-/SIM-Karte* | ② Scheda TF / SIM* |
| ③ Aan/uit en stand-by knop | ③ Einschalt- und Standby-Taste | ③ Pulsante di accensione e standby |
| ④ Laadpoort / USB C | ④ Ladeanschluss / USB C | ④ Porta di ricarica / USB C |
| ⑤ Volume + | ⑤ Lautstärke + | ⑤ Volume + |
| ⑥ Volume - | ⑥ Lautstärke - | ⑥ Volume - |
| ⑦ Camera voorzijde | ⑦ Frontkamera | ⑦ Fotocamera frontale |
| ⑧ Reset | ⑧ Zurücksetzen | ⑧ Reset |
| ⑨ Luidsprekers | ⑨ Lautsprecher | ⑨ Altoparlanti |
| ⑩ Achtercamera | ⑩ Rückwärtige Kamera | ⑩ Fotocamera posteriore |
| ⑪ Flitser | ⑪ Blitz | ⑪ Flash |

- | | | | |
|----------------------------------|------------------------------------|------------------------|--|
| ① Gniazdo słuchawkowe | ① Chave para auscultadores | ① مقبس سماعة الرأس | ① Гніздо для навушників |
| ② Przycisk TF / karty SIM* | ② Botão TF / cartão SIM* | * SIM بطاقة / TF | ② TF / SIM-карта* |
| ③ Przycisk usypiania i zasilania | ③ Botão de suspensão e alimentação | ③ زر الطاقة والاستعداد | ③ Кнопка увімкнення та режиму очікування |
| ④ Port ładowarki / USB C | ④ Porta do carregador / USB C | ④ شاحن / منفذ USB-C | ④ Порт зарядного пристрою / USB C |
| ⑤ Przycisk głośności + | ⑤ Botão de volume + | ⑤ حجم + | ⑤ Гучність + |
| ⑥ Przycisk głośności - | ⑥ Botão de volume - | ⑥ حجم - | ⑥ Гучність - |
| ⑦ Kamera przednia | ⑦ Câmara frontal | ⑦ كاميرا أمامية | ⑦ Фронтальна камера |
| ⑧ Reset | ⑧ Reiniciar | ⑧ إعادة التعيين | ⑧ Скидання налаштувань |
| ⑨ Głośniki | ⑨ Altifalantes | ⑨ مكبرات الصوت | ⑨ Дзвінки |
| ⑩ Kamera tylna | ⑩ Câmara traseira | ⑩ الكاميرا الخلفية | ⑩ Задня камера |
| ⑪ Lampa błyskowa | ⑪ Flash | ⑪ فلاش | ⑪ Спалах |

* Selon le modèle de votre tablette / According to your tablet's specifications / Según el modelo de su tableta / Afhankelijk van het model van uw tablet / Abhängig vom Modell Ihres Tablets / A seconda del modello del tablet / W zależności od modelu tabletu / Dependendo do modelo do seu tablet / حسب طراز جهازك اللوحي / в залежності від моделі вашого планшета

Procédure de mise en route de votre Facilotab

Veuillez suivre les étapes suivantes ...



1 Insérez la carte SIM

Si vous avez souscrit à un abonnement auprès d'un opérateur téléphonique, ce dernier vous a fourni une carte SIM, qu'il faut maintenant insérer dans la tablette.

Tout d'abord, assurez-vous que la tablette soit éteinte. Puis, enfoncez l'aiguille fournie suivant le schéma 3 pour sortir le chargeur des cartes SIM et SD.

Coupez la carte SIM au plus petit format en utilisant les prédécoupages, puis logez la petite carte SIM dans le deuxième logement du chargeur de cartes, le plus grand étant réservé à une carte mémoire SD.

Nous vous recommandons de vous rendre dans la boutique de votre opérateur de téléphonie avec votre tablette afin que le personnel fasse la mise en place.

2 Allumage

Appuyez sur le bouton d'allumage sur le côté de la tablette jusqu'à voir le logo Facilotab sur votre écran. Lachez le bouton à ce moment-là.

Veuillez patienter, votre tablette démarre.

3 Paramétrage

Suivez les instructions affichées sur l'écran. Elles vous permettent de vous familiariser avec la tablette et de la configurer.

Pour le code partenaire, optionnel, veuillez saisir ce qui est indiqué sur la couverture de ce livret si vous êtes concerné.

A chaque fois, appuyez sur « SUIVANT » pour passer à l'étape suivante. Vous allez successivement choisir votre langue, indiquer le nom et prénom de l'utilisateur de la tablette, indiquer votre numéro de téléphone (facultatif)...

4 Connexion à Internet et adresse de messagerie

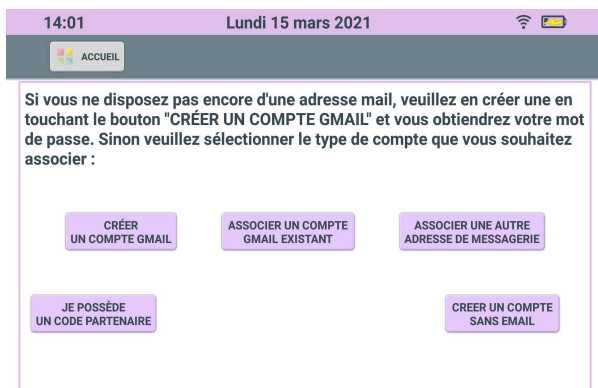
Dans cette phase de mise en route, vous devez connecter la tablette au réseau Internet, soit par le Wi-Fi, soit par le 4G.

Pour se connecter à la Box Wi-Fi de votre foyer, activez le Wi-Fi sur la tablette et touchez la connexion de votre foyer. Il suffit ensuite de rentrer la clé Wi-Fi (entre 12 et 20 caractères, le plus souvent indiqué sous votre box Internet).

Si vous disposez d'un flashcode pour vous connecter, choisissez « CONNEXION RAPIDE ».

Appuyez sur « SUIVANT » pour passer à l'étape suivante.

Choix de votre adresse de messagerie :



- Si vous possédez une adresse @gmail choisissez « ASSOCIER UN COMPTE GMAIL EXISTANT »
- Si vous possédez un autre type d'adresse (sfr, orange, outlook etc...) choisissez « ASSOCIER UNE AUTRE ADRESSE DE MESSAGERIE »
- Sinon, vous pouvez créer une adresse en appuyant sur « CREER UN COMPTE GMAIL » et en suivant avec attention les instructions données par Google. Sachez déjà que vous ne serez pas obligé de donner un numéro de téléphone portable, ni de payer.

Ensuite, vous pouvez associer l'adresse d'un aidant si vous le souhaitez. Cette personne aura la possibilité de vous aider à distance. Appuyez sur « TERMINER » à la fin de l'installation.

5 Obtenir de l'assistance

Sur la page d'accueil de Facilotab, un bouton « ASSISTANCE » est présent en bas à droite de la tablette. Il vous permet de demander de l'aide à un proche (appelé Aidant) ou à l'assistance Facilotab. Vous pouvez aussi voir les guides complets en appuyant sur les boutons correspondants.

Guide de l'utilisateur

Appuyez sur ce bouton pour **consulter le guide d'utilisation** détaillé de Facilotab.

Foire aux Questions

Vous y trouverez la réponse à toutes vos questions sur Facilotab, y compris celles sur la personnalisation avancée de la tablette.

Contacter le support

En appuyant sur ce bouton, vous enverrez un message au support technique de Facilotab. Veuillez suivre les instructions présentées à l'écran.

Un proche peut vous aider à distance

Vous pouvez demander à un proche de se connecter à distance sur votre tablette Facilotab. Il verra votre écran et vous indiquera où appuyer. Cette prise de contrôle à distance s'effectue grâce à l'outil Anydesk. Il faudra au préalable que votre aidant se renseigne.

Vous pouvez bénéficier d'une assistance gratuite d'une durée d'une demi-heure pour la mise en route, posez votre question au (+33) 01 34 39 12 12 du lundi au vendredi de 10h à 12h30 et de 13h30 à 16h - uniquement en français - ou par le bouton « Assistance » de votre tablette.

6 Si cette tablette Facilotab est destinée à un atelier ou un ShowRoom

Généralement, au démarrage de la tablette, le système réalise automatiquement des mises à jour, cela peut ralentir la tablette pendant plusieurs dizaines de minutes.

Pour éviter ces désagréments, nous vous recommandons de désactiver ces mises à jour automatiques, et vous **procéderez aux mises à jour manuellement une fois par mois.**

Procédure pour désactiver les mises à jour automatique (Attention, cela doit être suivi une fois que vous avez ajouté un compte Google à votre tablette) :

1. Ouvrez l'écran de configuration de Facilotab
2. Choisissez l'onglet « Applications »
3. Choisissez « AJOUTER DES APPLICATIONS »
4. Une fois dans Google Play, ouvrez le menu en touchant votre photo ou la première lettre de votre prénom dans un disque en haut à droite
5. Choisissez « Paramètres »
6. Choisissez « Préférence Réseau » puis « Mettre à jour automatiquement les applications »
7. Choisir « Ne pas mettre à jour automatiquement les applications » et confirmez par OK
8. Revenir à Facilotab par le bouton « Accueil » ou la touche Home

Pour toute question relative à la garantie, merci de vous rendre sur www.facilotab.com/contacter-facilotab-cdip
Retrouvez notre Foire Aux Questions en vous connectant sur la page www.facilotab.com/page-faq
Sur www.facilotab.com/tab-info, vous retrouverez toutes nos recommandations.

Présentation de l'écran d'accueil



Paramètres, à partir de ce bouton, vous pouvez ajuster la configuration de la tablette (Ajout de contact, Modification de la police et du fond d'écran, Ajout d'Applications, etc...)

En cliquant sur **Messages** vous pouvez envoyer et recevoir des messages mais également des photos.

Le bouton **Applications**, vous permet de télécharger toutes les applications disponibles sur Google Play Store.

Photos, pour accéder à l'appareil photo et à la galerie de toutes vos photos reçues dans des messages, prises avec la tablette, ou ajoutées depuis une carte mémoire.

En cliquant sur **Jeux**, vous trouverez tous les jeux déjà préinstallés sur la tablette Facilotab.

Internet, est l'onglet permettant de surfer sur Internet et faire ses démarches administratives en ligne.

How to start up your Facilotab

Please follow the following steps...

en

1 Insert the SIM card

If you have taken out a subscription with a phone operator for 4G, they have provided you with a SIM card, which must now be inserted into the tablet. First, make sure the tablet is turned off. Then insert the needle provided as shown in the diagram 3 to remove the SIM and SD card loader. You must first cut the SIM card to the smallest size using the pre-cutouts, then fit the small SIM card in the second slot of the card feeder, the larger one being reserved for an SD memory card.

We recommend that you go to your phone operator's store with your tablet so that the connection is made on site by the staff.

2 Switching on

Press the "Power" button on the side of the tablet until you see the Facilotab logo on your screen. Let go of the button at this point.

Please wait for your tablet to start.

3 Settings

Follow the on-screen instructions. They will help you familiarize yourself with the tablet and configure it.

For the optional partner code, please enter the code shown on the cover of this booklet, if applicable.

Each time, press "NEXT" to go on to the next step. You will successively choose your language, enter the first and last name of the tablet user, enter your telephone number (optional)...

4 Internet connection and email address

In this start-up phase, you must connect the tablet to the Internet network, either by Wi-Fi or by 4G.

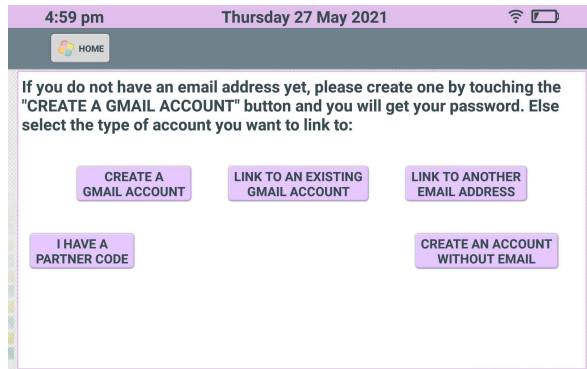
To connect to the Wi-Fi Box in your home, activate the Wi-Fi on the tablet and select the name of the connection in your home. Then simply enter the Wi-Fi key (between 12 and 20 characters, usually indicated under your device). If you have a flashcode to speed the operation, choose "QUICK CONNECT".

Press "NEXT" to go to the next step.

Choose your email address:

- If you have an @gmail address, choose "LINK AN EXISTING GMAIL ACCOUNT"

- If you have another type of address (sfr, orange, outlook etc...) choose "ASSOCIATE ANOTHER EMAIL ADDRESS"
- Otherwise you can create an address by pressing "CREATE A GMAIL ACCOUNT" and carefully follow the instructions given by Google. Note that you will not have to give a cell phone number, nor to pay. Then you can associate the address of a mentor if you wish. This person will be able to help you remotely. Press "FINISH" at the end of the installation.



5 Obtaining assistance

On the Facilotab home page, an "ASSISTANCE" button is present at the bottom right of the tablet. It allows you to ask for help from a relative (called mentor or helper) or from the Facilotab assistance team. You can also see the complete guides by pressing the corresponding buttons.

User guide

Press this button to **view the a complete user guide**

Questions & Answers

you will find the answers to all your questions about Facilotab, including those about advanced tablet customization.

Contact support

By pressing this button, you will send a message to Facilotab technical support team. Please follow the instructions on the screen.

A relative can help you remotely

You can ask a relative to connect to your Facilotab tablet remotely. They will see your screen and tell you where to press. This remote control is carried out using the Anydesk tool. Your helper or mentor must first get more information.

For any questions regarding the warranty, please visit www.facilotab.com/en/contact-facilotab-cdip
Find our Frequently Asked Questions by connecting to the page www.facilotab.com/en/page-faq
On www.facilotab.com/en/tab-info, you will find all our recommendations.

Wie Sie Ihr Facilotab starten Folgen Sie diesen Schritten...

de

1 Einsetzen der SIM-Karte

Wenn Sie bei einem Telefonanbieter ein 4G-Abonnement abgeschlossen haben, erhalten Sie von diesem eine SIM-Karte, die nun in das Tablet eingelegt werden muss.

Stellen Sie zunächst sicher, dass das Tablet ausgeschaltet ist. Führen Sie dann die mitgelieferte Nadel wie in Abbildung 3 gezeigt ein, um das SIM- und SD-Kartenladegerät zu entfernen.

Sie müssen die SIM-Karte zunächst mithilfe der Vorausschnitte auf die kleinste Größe zuschneiden und dann die kleine SIM-Karte in den zweiten Steckplatz des Karteneinzugs einsetzen, wobei der größere für eine SD-Speicherkarte reserviert ist.

Wir empfehlen Ihnen, mit Ihrem Tablet in die Filiale Ihres Telefonanbieters zu gehen, damit die Verbindung vor Ort von den Mitarbeitern hergestellt werden kann.

2 Einschalten

Drücken Sie die Einschalttaste an der Seite des Tablets, bis Sie das Facilotab-Logo auf dem Bildschirm sehen. Lassen Sie die Taste an dieser Stelle los. Bitte warten Sie, bis Ihr Tablet startet.

3 Einstellungen

Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm. Sie helfen Ihnen dabei, sich mit dem Tablet vertraut zu machen und es einzurichten.

Für den optionalen Partnercode geben Sie bitte das ein, was auf dem Umschlag dieses Hefts steht, wenn es auf Sie zutrifft.

Drücken Sie jedes Mal auf "WEITER", um zum nächsten Schritt zu gelangen.

Sie werden nacheinander Ihre Sprache auswählen, den Vor- und Nachnamen des Tablet-Nutzers angeben, Ihre Telefonnummer angeben (optional)...

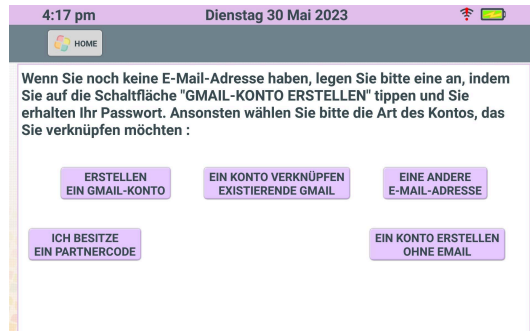
4 Internetanschluss und E-Mail Adresse

In dieser Startphase müssen Sie das Tablet mit dem Internet verbinden, entweder über Wi-Fi oder über 4G.

Um eine Verbindung mit der Wi-Fi Box in Ihrem Haus herzustellen, aktivieren Sie das Wi-Fi auf dem Tablet und wählen Sie den Namen der Verbindung in Ihrem Haus. Dann geben Sie einfach den Wi-Fi-Schlüssel ein (zwischen 12 und 20 Zeichen, in der Regel unter Ihrem Gerät angegeben), wenn Sie einen Flashcode haben, um den Vorgang zu beschleunigen, wählen Sie "SCHNELLVERBINDUNG".

Drücken Sie "NÄCHSTES", um zum nächsten Schritt zu gelangen.

Wählen Sie Ihre E-Mail Adresse:



- Wenn Sie eine @gmail-Adresse haben, Wählen Sie "EIN BESTEHENDES GOOGLE MAIL-KONTO VERKNÜPFEN".
- Wenn Sie eine andere Art von Adresse haben (sfr, orange, outlook usw...), wählen Sie "ANDERE EMAILADRESSE VERBINDEN".
- Andernfalls können Sie eine Adresse erstellen, indem Sie "EIN GMAIL-KONTO ERSTELLEN" und folgen Sie sorgfältig den Anweisungen von Google. Beachten Sie, dass Sie weder eine Handynummer angeben noch bezahlen müssen.

Dann können Sie die Adresse eines Mentors angeben, wenn Sie dies wünschen. Diese Person wird Ihnen aus der Ferne helfen können. Drücken Sie am Ende der Installation auf "TERMINIEREN".

5 Einholung von Unterstützung

Auf der Facilotab-Startseite befindet sich unten rechts auf dem Tablet eine Schaltfläche "HILFE". Damit können Sie eine Ihnen nahestehende Person (Mentor oder Helfer genannt) oder das Facilotab-Hilfsteam um Hilfe bitten. Sie können auch die vollständigen Anleitungen einsehen, indem Sie die entsprechenden Schaltflächen drücken.

Benutzerhandbuch

Drücken Sie diese Taste, um **das vollständige Benutzerhandbuch anzuzeigen**
Häufig gestellte Fragen

finden Sie die Antworten auf alle Ihre Fragen zu Facilotab, einschließlich der Fragen zur erweiterten Anpassung des Tablets.

Kontakt zum Support

Wenn Sie auf diese Schaltfläche klicken, senden Sie eine Nachricht an das technische Support-Team von Facilotab. Bitte folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm.

Ein geliebter Mensch kann Ihnen aus der Ferne helfen

Sie können einen nahestehenden Menschen bitten, sich aus der Ferne mit Ihrem Facilotab-Tablet zu verbinden. Er sieht Ihren Bildschirm und sagt Ihnen, wo Sie drücken müssen. Diese Fernsteuerung erfolgt über das Tool Anydesk. Ihr Helfer oder Mentor muss zunächst Informationen erhalten.

Bei Fragen zur Garantie besuchen Sie bitte www.facilotab.com/en/contact-facilotab-cdip.
Unsere häufig gestellten Fragen finden Sie auf der Seite www.facilotab.com/en/page-faq.
Auf www.facilotab.com/en/tab-info finden Sie alle unsere Empfehlungen.

Cómo poner en marcha su Facilotab **Por favor, siga los siguientes pasos...**

es

1 Inserte la tarjeta SIM

Si ha contratado un abono con un operador de telefonía para 4G, te habrán proporcionado una tarjeta SIM, que ahora deberá insertar en la tableta.

En primer lugar, asegúrese de que la tableta está apagada. A continuación, inserte la aguja suministrada según el diagrama 3 para extraer el cargador de tarjetas SIM y SD. Primero debe cortar la tarjeta SIM al tamaño más pequeño utilizando los precortes y, a continuación, encajar la tarjeta SIM pequeña en la segunda ranura del cargador de tarjetas, ya que la más grande está reservada para una tarjeta de memoria SD.

Le recomendamos que acuda a la tienda de su operador telefónico con su tableta para que el personal realice la conexión in situ.

2 Encendido

Pulse el botón "Power" en el lateral de la tableta hasta que vea el logotipo de Facilotab en la pantalla. Suelte el botón en este momento.

Espere, por favor, su tableta está iniciando.

3 Configuración

Siga las instrucciones que aparecen en la pantalla. Le ayudarán a familiarizarse con la tableta y a configurarla.

Si tiene dudas, introduzca el código que aparece en la portada de este folleto. Cada vez, pulse "SIGUIENTE" para pasar a la etapa siguiente. Sucesivamente elegirá su idioma, introducirá el nombre y apellidos del usuario de la tableta, introducirá su número de teléfono (opcional)...

4 Conexión a Internet y dirección de correo electrónico

En esta fase de arranque, debe conectar la tableta a la red de Internet, ya sea por Wi-Fi o por 4G.

Para conectarse al Wi-Fi Box de su casa, active el Wi-Fi en la tableta y seleccione el nombre de la conexión de su casa. A continuación, sólo tiene que introducir la clave Wi-Fi (entre 12 y 20 caracteres, por lo general se indica debajo de su dispositivo). Si usted tiene un flashcode para acelerar la operación, elija "CONEXIÓN RÁPIDA".

Pulse "SIGUIENTE" para pasar al siguiente paso.

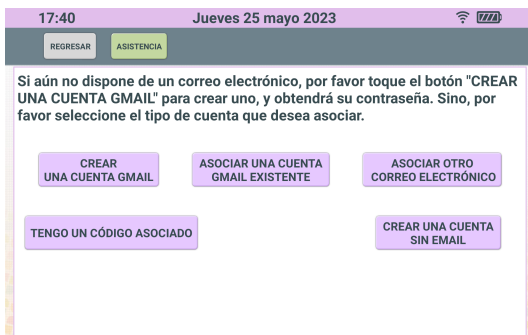
Elija su dirección de correo electrónico:

- Si tiene una dirección @gmail, elija "VINCULAR UNA CUENTA DE GMAIL EXISTENTE".

- Si tiene otro tipo de dirección (sfr, orange, outlook etc...) elija "ASOCIAR OTRA DIRECCIÓN DE CORREO ELECTRÓNICO".

- Si no, puede crear una dirección pulsando "CREAR UNA CUENTA DE GMAIL" y sigue atentamente las instrucciones que le da Google. Tenga en cuenta que no tendrá que dar un número de teléfono móvil, ni pagar.

A continuación, si lo desea, puede asociar la dirección de un mentor. Esta persona podrá ayudarle a distancia. Pulse "FINALIZAR" al final de la instalación.



5 Obtener ayuda

En la página de inicio de Facilotab, hay un botón "ASISTENCIA" en la parte inferior derecha de la tableta. Le permite pedir ayuda a un ser querido (llamado cuidador) o al equipo de asistencia de Facilotab. También puede consultar las guías completas pulsando los botones correspondientes.

Guía del usuario

Pulse este botón para ver la guía **del usuario completa**

Preguntas frecuentes

encontrará las respuestas a todas sus preguntas sobre Facilotab, incluidas las relativas a la personalización avanzada de la tableta.

Contactar con el servicio de asistencia

Pulsando este botón, enviará un mensaje al equipo de soporte técnico de Facilotab. Por favor, siga las instrucciones que aparecen en la pantalla.

Un ser querido puede ayudarle a distancia

Puede pedir a un ser querido que se conecte a distancia a su tableta Facilotab. Ellos verán su pantalla y le dirán dónde pulsar. Este control remoto se realiza mediante la herramienta Anydesk. Su cuidador debe informarse primero.

Si tiene alguna pregunta sobre la garantía, visite www.facilotab.com/es/contact-facilotab-cdip. Encuentre nuestras preguntas más frecuentes conectándose a la página www.facilotab.com/es/page-faq. En www.facilotab.com/es/tab-info encontrará todas nuestras recomendaciones.

Hoe uw Facilotab opstarten Volg de volgende stappen...



1 Plaats de SIM-kaart

Als je bij een telefoniste een abonnement hebt afgesloten voor 4G, dan hebben ze je een simkaart gegeven, die moet nu in de tablet worden gestoken.

Zorg er eerst voor dat de tablet is uitgeschakeld. Plaats vervolgens de meegeleverde naald zoals weergegeven in afbeelding 3 om de SIM- en SD-kaartlader te verwijderen.

U moet eerst de simkaart op het kleinste formaat knippen met behulp van de voorgesneden delen en vervolgens de kleine simkaart in de tweede sleuf van de kaartinvoer plaatsen, waarbij de grotere is gereserveerd voor een SD-geheugenkaart.

Wij raden u aan om met uw tablet naar de winkel van uw telefoonmaatschappij te gaan, zodat de verbinding ter plaatse door het personeel wordt gemaakt.

2 Inschakelen

Druk op de "Power" knop aan de zijkant van de tablet totdat u het Facilotab logo op uw scherm ziet. Laat de knop nu los.

Wacht alstublieft, tot uw tablet start.

3 Instelling

Volg de instructies op het scherm. Ze helpen u vertrouwd te raken met het tablet en het te configureren.

Voer voor de optionele partnercode de code in die op de omslag van dit boekje staat.

Druk telkens op "VOLGENDE" om naar de volgende stap te gaan. U kiest achtereenvolgens uw taal, voert de voor- en achternaam van de gebruiker van de tablet in, voert uw telefoonnummer in (optioneel)...

4 Internetverbinding en e-mailadres

In deze opstartfase moet u de tablet verbinden met het internetnetwerk, via Wi-Fi of via 4G.

Om verbinding te maken met de Wi-Fi Box in uw huis, activeert u de Wi-Fi op de tablet en selecteert u de naam van de verbinding in uw huis. Voer vervolgens gewoon de Wi-Fi sleutel in (tussen 12 en 20 tekens, meestal aangegeven onder uw apparaat). Als u een flashcode heeft om de werking te versnellen, kies dan "SNELKOPPELING".

Druk op "VOLGENDE" om naar de volgende stap te gaan.

Kies uw e-mailadres:

- Als u een @gmail adres heeft kies "EEN BESTAAND GMAIL ACCOUNT KOPPELEN".

- Als u een ander type adres heeft (sfr, orange, outlook enz...) kies dan "EEN ANDER EMAIL ADDRESS TOEVOEGEN".

- Anders kunt u een adres aanmaken door op "EEN GMAIL-ACCOUNT AANMAKEN" en volg zorgvuldig de instructies van Google. U hoeft geen mobiel nummer op te geven, noch te betalen.

Dan kunt u desgewenst het adres van een mentor koppelen. Deze persoon zal u op afstand kunnen helpen.

Druk op "FINISH" aan het einde van de installatie.

5 Het verkrijgen van bijstand

Op de startpagina van Facilotab staat rechtsonder op de tablet een knop "ASSISTANCE". Hiermee kunt u hulp vragen aan een dierbare (mentor of helper genoemd) of aan het Facilotab assistentieteam. U kunt ook de volledige gidsen bekijken door op de overeenkomstige knoppen te drukken.

Gebruikershandleiding

Druk op deze knop om **de volledige gebruikershandleiding te bekijken**

Vaak gestelde vragen

Vindt u de antwoorden op al uw vragen over Facilotab, inclusief die over geavanceerde tabletaanpassingen.

Contact ondersteuning

Door op deze knop te drukken, stuurt u een bericht naar het technische ondersteuningsteam van Facilotab. Volg de instructies op het scherm.

Een geliefde kan je op afstand helpen

U kunt een dierbare vragen om op afstand verbinding te maken met uw Facilotab tablet. Zij zien uw scherm en vertellen u waar u op moet drukken. Deze bediening op afstand gebeurt met de tool Anydesk. Uw helper of mentor moet eerst informatie krijgen.

Voor vragen over de garantie kunt u terecht op www.facilotab.com/en/contact-facilotab-cdip
Vind onze veelgestelde vragen door naar de pagina www.facilotab.com/en/page-faq te gaan.
Op www.facilotab.com/en/tab-info vindt u al onze aanbevelingen.

Come avviare Facilotab Seguite questi passi...



1 Inserire la scheda SIM

Se hai sottoscritto un abbonamento con un operatore telefonico per il 4G, ti hanno fornito una scheda SIM, che ora deve essere inserita nel tablet.

Innanzitutto, assicurati che il tablet sia spento. Quindi inserire l'ago fornito come mostrato nella figura 3 per rimuovere il caricatore della scheda SIM e SD.

Devi prima tagliare la scheda SIM alla dimensione più piccola utilizzando i pre-ritagli, quindi inserire la scheda SIM piccola nel secondo slot dell'alimentatore di schede, quello più grande è riservato a una scheda di memoria SD.

Si consiglia di recarsi presso il negozio del proprio operatore telefonico con il tablet, in modo che la connessione venga effettuata in loco dal personale.

2 Accensione

Premere il Pulsante di accensione sul lato della tavoletta fino a visualizzare il logo Facilotab sullo schermo. A questo punto lasciate il pulsante.

Attendere l'avvio della tavoletta.

3 Impostazione

Seguire le istruzioni sullo schermo. Esse vi aiuteranno a familiarizzare con la tavoletta e a configurarla.

Per il codice partner opzionale, inserire il codice riportato sulla copertina di questo libretto.

Premere ogni volta "AVANTI" per passare alla fase successiva. In seguito si sceglierà la lingua, si inserirà il nome e il cognome dell'utente della tavoletta, si inserirà il numero di telefono (opzionale)...

4 Connessione a Internet e indirizzo e-mail

In questa fase di avvio, è necessario collegare il tablet alla rete Internet, tramite Wi-Fi o 4G.

Per collegarsi al Wi-Fi Box di casa, attivare il Wi-Fi sul tablet e selezionare il nome della connessione di casa. Se si dispone di un flashcode per velocizzare l'operazione, scegliere "CONNESSIONE RAPIDA". Premere "AVANTI" per passare alla fase successiva.

Scegliete il vostro indirizzo e-mail:

- Se avete un indirizzo @gmail

scegliere "COLLEGARE UN ACCOUNT GMAIL ESISTENTE".

- Se avete un altro tipo di indirizzo (sfr, orange, outlook, ecc.) scegliete "ASSOCIA UN ALTRO INDIRIZZO EMAIL".

- Altrimenti è possibile creare un indirizzo premendo "CREARE UN CONTO GMAIL" e seguire attentamente le istruzioni fornite da Google. Si noti che non è necessario fornire un numero di telefono cellulare, né pagare.

Se lo desiderate, potete associare l'indirizzo di un mentore. Questa persona potrà aiutarvi a distanza.

Al termine dell'installazione, premere "FINITURA".

5 Ottenere assistenza

Nella pagina iniziale di Facilotab, in basso a destra del tablet è presente il pulsante "ASSISTENZA". Esso consente di chiedere aiuto a una persona cara (chiamata mentore o aiutante) o al team di assistenza di Facilotab. È inoltre possibile consultare le guide complete premendo i pulsanti corrispondenti.

Guida per l'utente

Premere questo pulsante per **visualizzare la guida completa dell'utente**.

Domande frequenti

troverete le risposte a tutte le vostre domande su Facilotab, comprese quelle sulla personalizzazione avanzata della tavoletta.

Contatta l'assistenza

Premendo questo pulsante, invierete un messaggio al team di assistenza tecnica di Facilotab. Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.

Una persona cara può aiutarvi a distanza

È possibile chiedere a una persona cara di collegarsi alla tavoletta Facilotab in remoto. Vedranno lo schermo e vi diranno dove premere. Il controllo a distanza si effettua con lo strumento Anydesk. Il vostro aiutante o mentore deve prima ottenere informazioni.

Per qualsiasi domanda sulla garanzia, visitare il sito www.facilotab.com/fr/contact-facilotab-cdip.

Trovate le nostre domande frequenti collegandovi alla pagina www.facilotab.com/fr/page-faq.

Su www.facilotab.com/fr/tab-info troverete tutti i nostri consigli.

Jak uruchomić Facilotab

Wykonaj następujące kroki...



1 Włóż kartę SIM

Jeśli wykupiłeś abonament u operatora telefonicznego na 4G, dostarczył on Ci kartę SIM, którą należy teraz włożyć do tabletu.

Najpierw upewnij się, że tablet jest wyłączony. Następnie włóż dostarczoną igłę, jak pokazano na schemacie 3, aby wyjąć moduł ładowania karty SIM i SD.

Najpierw należy przyciąć kartę SIM do najmniejszego rozmiaru, korzystając z nacięć, a następnie włożyć małą kartę SIM do drugiego gniazda podajnika kart, przy czym większe jest zarezerwowane dla karty pamięci SD.

Zalecamy udanie się z tabletem do sklepu operatora telefonicznego, aby połączenie zostało nawiązane na miejscu przez personel.

2 Włączanie

Naciśnij przycisk „Zasilanie” z boku tabletu, aż zobaczysz logo Facilotab na ekranie. Puść przycisk w tym momencie. Proszę czekać na uruchomienie tabletu.

3 Ustawienie

Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie. Pomogą one zapoznać się z tabletem i skonfigurować go.

W przypadku opcjonalnego kodu partnerskiego należy wprowadzić kod przedstawiony na okładce niniejszej broszury.

Za każdym razem naciśnij "DALEJ", aby przejść do następnego kroku. Kolejno należy wybrać język, wprowadzić imię i nazwisko użytkownika tabletu, wprowadzić numer telefonu (opcjonalnie)...

4 Połączenie internetowe i adres e-mail

W tej fazie uruchamiania musisz podłączyć tablet do sieci internetowej przez Wi-Fi lub 4G.

Aby połączyć się z Wi-Fi Box w Twoim domu, aktywuj Wi-Fi na tablecie i wybierz nazwę połączenia w Twoim domu. Następnie po prostu wprowadź klucz Wi-Fi (od 12 do 20 znaków, zwykle wskazany pod urządzeniem). Jeśli masz kod flash, aby przyspieszyć operację, wybierz „SZYBKIE POŁĄCZENIE”.

Naciśnij DALEJ”, aby przejść do następnego kroku.

Wybierz swój adres e-mail:

- Jeśli masz adres @gmail wybierz „POŁĄCZ ISTNIEJĄCE KONTO GMAIL”

- Jeśli masz inny typ adresu (sfr, orange, Outlook itp.) wybierz „POWIĄZUJ INNY ADRES E-MAIL”

- W przeciwnym razie możesz utworzyć adres, naciskając „UTWÓRZ KONTO GMAIL” i uważnie postępuj zgodnie z instrukcjami podanymi przez Google. Pamiętaj, że nie będziesz musiał podawać numeru telefonu komórkowego ani płacić.

Następnie możesz skojarzyć adres mentora, jeśli chcesz. Ta osoba będzie mogła Ci pomóc zdalnie.

Naciśnij „ZAKOŃCZ” na końcu instalacji.

5 Uzyskanie pomocy

Na stronie głównej Facilotab w prawym dolnym rogu tabletu znajduje się przycisk „POMOC”. Pozwala poprosić o pomoc bliską osobę (tzw. mentora lub pomocnika) lub zespół pomocy Facilotab. Możesz także zobaczyć kompletne przewodniki, naciskając odpowiednie przyciski.

Podręcznik użytkownika

Naciśnij ten przycisk, aby wyświetlić pełną instrukcję obsługi

Często Zadawane Pytania

znajdziesz odpowiedzi na wszystkie pytania dotyczące Facilotabu, w tym te dotyczące zaawansowanej personalizacji tabletu.

Skontaktuj się z pomocą techniczną

Naciskając ten przycisk, wyślesz wiadomość do zespołu pomocy technicznej Facilotab. Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie.

Ukochana osoba może pomóc zdalnie

Możesz poprosić ukochaną osobę o zdalne połączenie z tabletem Facilotab. Zobacz swój ekran i powiedz ci, gdzie nacisnąć. To zdalne sterowanie odbywa się za pomocą narzędzia Anydesk. Twój pomocnik lub mentor musi najpierw uzyskać więcej informacji.

W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących gwarancji odwiedź stronę

www.facilotab.com/en/contact-facilotab-cdip

Znajdź nasze często zadawane pytania, łącząc się ze stroną www.facilotab.com/en/page-faq

Na stronie www.facilotab.com/en/tab-info znajdziesz wszystkie nasze rekomendacje.

Como iniciar o seu Facilotab **Por favor, siga os seguintes passos...**

pt

1 Insira o cartão SIM

Se você fez uma assinatura com uma operadora de telefonia para 4G, ela forneceu um cartão SIM, que agora deve ser inserido no tablet.

Primeiro, verifique se o tablet está desligado. Em seguida, insira a agulha fornecida conforme mostrado no diagrama 3 para remover o carregador de cartões SIM e SD.

Você deve primeiro cortar o cartão SIM no menor tamanho usando os pré-recortes e, em seguida, encaixar o cartão SIM pequeno no segundo slot do alimentador de cartões, sendo o maior reservado para um cartão de memória SD.

Recomendamos que você vá até a loja da sua operadora de telefonia com seu tablet para que a conexão seja feita no local pelo pessoal.

2 Ligando

Pressione o botão "Power" na lateral do tablet até ver o logotipo Facilotab na tela. Solte o botão neste momento. Por favor, aguarde, para o seu tablet iniciar.

3 Definição

Siga as instruções apresentadas no ecrã. Elas ajudá-lo-ão a familiarizar-se com o tablet e a configurá-lo.

Para o código de parceiro opcional, introduza o código indicado na capa deste folheto, se estiver interessado.

De cada vez, prima "SEGUINTE" para passar à etapa seguinte. Escolherá sucessivamente a sua língua, introduzirá o nome e o apelido do utilizador do tablet, introduzirá o seu número de telefone (opcional)...

4 Conexão com a Internet e endereço de e-mail

Nesta fase de inicialização, você deve conectar o tablet à rede de Internet, seja por Wi-Fi ou por 4G.

Para se conectar ao Wi-Fi Box em sua casa, ative o Wi-Fi no tablet e selecione o nome da conexão em sua casa. Em seguida, basta digitar a chave Wi-Fi (entre 12 e 20 caracteres, geralmente indicada no seu dispositivo). Se você tiver um flashcode para acelerar a operação, escolha "LIGAÇÃO RÁPIDA".

Pressione "SEGUINTE" para ir para a próxima etapa.

Escolha o seu endereço de e-mail:

- Se você tiver um endereço @gmail escolha "VINCULAR UMA CONTA GMAIL EXISTENTE"

- Se tiver outro tipo de endereço (sfr, orange, outlook etc...) escolha "ASSOCIAR OUTRO ENDEREÇO DE E-MAIL"

- Caso contrário, você pode criar um endereço pressionando

"CRIAR UMA CONTA GMAIL" e seguir atentamente as instruções fornecidas pelo Google. Observe que você não precisará fornecer um número de telefone celular, nem pagar.

Então você pode associar o endereço de um mentor, se desejar. Esta pessoa poderá ajudá-lo remotamente.

Pressione "ACABAMENTO" no final da instalação.

5 Obtenção de assistência

Na página inicial do Facilotab, um botão "ASSISTÊNCIA" está presente no canto inferior direito do tablet. Ele permite que você peça ajuda a um ente querido (chamado mentor ou ajudante) ou à equipe de assistência da Facilotab. Você também pode ver os guias completos pressionando os botões correspondentes.

Guia de usuário

Pressione este botão para visualizar o guia do usuário completo

perguntas frequentes

اتبع التعليمات التي تظهر على الشاشة. إنها تسمح لك بالتعرف على الجهاز اللوحي وتكوينه. بالنسبة لرمز الشريك ، اختياري ، يرجى إدخال ما هو مبين على غلاف هذا الكتيب إذا كنت مهتمًا.

في كل مرة ، اضغط على "التالي" للانتقال إلى الخطوة التالية. ستختار لغتك على التوالي ، مع الإشارة إلى الاسم الأول والأخير لمستخدم الجهاز اللوحي ، والإشارة إلى رقم هاتفك (اختياري) ...

4 اتصال الإنترنت وعنوان البريد الإلكتروني

في مرحلة البدء هذه ، يجب عليك توصيل الجهاز اللوحي بشبكة الإنترنت ، إما عن طريق Wi-Fi أو عن طريق 4G.

للاتصال بصندوق Wi-Fi في منزلك ، قم بتنشيط Wi-Fi على الجهاز اللوحي وحدد اسم الاتصال في منزلك. ثم أدخل مفتاح Wi-Fi (ما بين 12 و 20 حرفاً ، يشار إليه عادةً تحت جهازك). إذا كان لديك رمز فلاش لتسريع العملية ، فاختر "الاتصال السريع".
اضغط على "التالي" للانتقال إلى الخطوة التالية.

اختر عنوان بريدك الإلكتروني:

- إذا كان لديك عنوان gmail اختر "ربط حساب GMAIL موجود" على اليسار
- إذا كان لديك نوع آخر من العناوين (sfr ، أو orange ، أو outlook ، إلخ ...) ، فاختر "ربط عنوان بريد إلكتروني آخر"
- وإلا يمكنك إنشاء عنوان بالضغط على "إنشاء حساب GMAIL" واتبع التعليمات التي يقدمها Google بعناية. لاحظ أنك لن تضطر إلى إعطاء رقم هاتف محمول أو الدفع.
- ثم يمكنك ربط عنوان المرشد إذا كنت ترغب في ذلك. سيتمكن هذا الشخص من مساعدتك عن بعد.
- اضغط على "إنهاء" في نهاية التثبيت.

5 الحصول على المساعدة

في صفحة Facilotab الرئيسية ، يوجد زر "مساعدة" في الجزء السفلي الأيمن من الجهاز اللوحي. يسمح لك بطلب المساعدة من أحد أفراد أسرتك (يسمى المرشد أو المساعد) أو من فريق مساعدة Facilotab. يمكنك أيضًا رؤية الأدلة الكاملة بالضغط على الأزرار المقابلة.

دليل المستخدم

اضغط على هذا الزر لعرض دليل المستخدم الكامل

أسئلة مكررة

ستجد إجابات لجميع أسئلتك حول Facilotab ، بما في ذلك تلك المتعلقة بالتخصيص المتقدم للأجهزة اللوحية.

اتصل بالدعم

بالضغط على هذا الزر ، سترسل رسالة إلى فريق الدعم الفني Facilotab. يرجى اتباع التعليمات التي تظهر على الشاشة.

يمكن لأقاربك مساعدتك عن بعد

يمكنك أن تطلب من أحد أفراد أسرتك الاتصال بجهازك اللوحي Facilotab عن بُعد. سيرون شاشتك ويخبروك بمكان الضغط. يتم تنفيذ هذا التحكم عن بعد باستخدام أداة Anydesk. يجب أن يحصل مساعدك أولاً على مزيد من المعلومات.

لأية أسئلة بخصوص الضمان ، يرجى زيارة : www.facilotab.com/en/contact-facilotab-cdip

اعثر على الأسئلة الشائعة عن طريق الاتصال بالصفحة : www.facilotab.com/en/page-faq

ستجد كل توصياتنا على : www.facilotab.com/en/tab-info

Як запустити ваш Facilotab

Будь ласка, виконайте наступні кроки...



1 Вставте SIM-карту

Якщо ви підписалися на 4G у телефонного оператора, він надав вам SIM-карту, яку тепер потрібно вставити в планшет.

Спочатку переконайтеся, що планшет вимкнено. Потім вставте голку з комплекту, як показано на малюнку 3, щоб вийняти завантажувач SIM-карти та SD-карти.

Ви повинні спочатку обрізати SIM-карту найменшого розміру за допомогою попередніх вирізів, а потім вставити маленьку SIM-карту в другий слот пристрою подачі карток, більший з них зарезервовано для карти пам'яті SD.

Ми рекомендуємо вам звернутися до магазину вашого телефонного оператора з планшетом, щоб співробітники здійснили підключення на місці.

2 Увімкнення

Натисніть кнопку "Живлення" на бічній панелі планшета, доки на екрані не з'явиться логотип Facilotab. У цей момент відпустіть кнопку.

Зачекайте, будь ласка, поки ваш планшет запуститься.

3 Налаштування

Дотримуйтеся інструкцій на екрані. Вони допоможуть вам ознайомитися з планшетом і налаштувати його.

Якщо вас цікавить додатковий код партнера, будь ласка, введіть код, вказаний на обкладинці цього буклету.

Кожного разу натискайте "НАСТУПНИЙ", щоб перейти до наступного кроку. Ви будете послідовно обирати мову, вводити ім'я та прізвище користувача планшета, вводити номер телефону (необов'язково)...

4 Підключення до Інтернету та адреса електронної пошти

На цьому етапі ви повинні підключити планшет до мережі Інтернет за допомогою Wi-Fi або 4G.

Щоб підключитися до Wi-Fi Box у вашому домі, активуйте Wi-Fi на планшеті та виберіть ім'я з'єднання у вашому домі. Потім просто введіть ключ Wi-Fi (від 12 до 20 символів, зазвичай вказаний під вашим пристроєм). Якщо у вас є флеш-код для прискорення операції, виберіть "ШВИДКЕ З'ЄДНАННЯ".

Натисніть "НАСТУПНИЙ", щоб перейти до наступного кроку.

Виберіть свою електронну адресу:

- Якщо у вас є адреса @gmail

виберіть "ПРИВ'ЯЗАТИ Існуючий АКАУНТ GMAIL"

- Якщо у вас інший тип адреси (sfr, orange, outlook тощо...), виберіть "ПРИВ'ЯЗАТИ ІНШУ ЕЛЕКТРОННУ АДРЕСУ"

- В іншому випадку ви можете створити адресу, натиснувши

"СТВОРИТИ АКАУНТ GMAIL" і уважно дотримуйтесь інструкцій, наданих Google. Зверніть увагу, що вам не потрібно буде вказувати номер мобільного телефону або платити.

Потім, за бажанням, ви можете прив'язати адресу наставника. Ця людина зможе допомагати тобі дистанційно.

Наприкінці інсталяції натисніть "ФІНІШ".

5 Отримання допомоги

На домашній сторінці Facilotab у правому нижньому куті планшета є кнопка "ДОПОМОГА". Вона дозволяє звернутися за допомогою до близької людини (так званого наставника або помічника) або до команди підтримки Facilotab. Ви також можете переглянути повні посібники, натиснувши відповідні кнопки.

Посібник користувача

Натисніть цю кнопку, щоб переглянути повний посібник користувача

Часті запитання

ви знайдете відповіді на всі ваші запитання про Facilotab, в тому числі про розширене налаштування планшетів.

Зв'язатися зі службою підтримки

Натиснувши цю кнопку, ви надішлете повідомлення команді технічної підтримки Facilotab. Будь ласка, дотримуйтесь інструкцій на екрані.

Близька людина може допомогти вам віддалено

Ви можете попросити близьку людину підключитися до вашого планшета Facilotab віддалено. Вони побачать ваш екран і підкажуть, куди натискати. Таке дистанційне керування здійснюється за допомогою інструменту Anydesk. Ваш помічник або наставник повинен спочатку отримати більше інформації.

Якщо у вас виникли запитання щодо гарантії, відвідайте

www.facilotab.com/en/contact-facilotab-cdip.

Знайдіть наші відповіді на поширені запитання, перейшовши на сторінку

www.facilotab.com/en/page-faq

На сторінці www.facilotab.com/en/tab-info ви знайдете всі наші рекомендації.



www.facilotab.com

